TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN CHỢ GẠO
TỈNH TIỀN GIANG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỈ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: **51** /2017/QĐST-DS

Chợ Gạo, ngày 28 tháng 7 năm 2017

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ Luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 20 tháng 7 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 245/2017/TLST-DS ngày 27 tháng 6 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không trái pháp luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

* Nguyên đơn: **VÕ THỊ L** – sinh năm 1971;

Cư trú tại: ấp A, xã B, huyện Chợ Gạo, tỉnh Tiền Giang.

* Bị đơn: **NGUYỄN VĂN X** – sinh năm 1954;

Cư trú tại: ấp N, xã M, huyện Chợ Gạo, tỉnh Tiền Giang.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Ông Nguyễn Văn X có nghĩa vụ trả cho chị Võ Thị L 39.000.000đ (Ba mươi chín triệu đồng) tiền mua gạo, thực hiện trả dần, thời gian và số tiền trả dần cụ thể như sau:

+ Ngày 12 tháng 10 năm 2017, ông X có nghĩa vụ trả cho chị L số tiền 10.000.000đ (Mười triệu đồng);

+ Ngày 12 tháng 01 năm 2018, ông X có nghĩa vụ trả tiếp cho chị L số tiền 10.000.000đ (Mười triệu đồng);

+ Ngày 12 tháng 4 năm 2018, ông X có nghĩa vụ trả tiếp cho chị L số tiền 10.000.000đ (Mười triệu đồng);

+ Ngày 12 tháng 7 năm 2018, ông X có nghĩa vụ trả tiếp cho chị L số tiền 9.000.000đ (Chín triệu đồng) là trả hết nợ;

Trường hợp ông Nguyễn Văn X chậm thi hành án số tiền nêu trên thì ông X phải trả cho chị Võ Thị L tiền lãi tương ứng với thời gian chậm thi hành án theo lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 357 Bộ luật Dân sự năm 2015.

- Về án phí:

+ Chị Võ Thị L thỏa thuận tự nguyện chịu toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm là 975.000đ (Chín trăm bảy mươi lăm nghìn đồng) nhưng được khấu trừ vào 975.000đ (Chín trăm bảy mươi lăm nghìn đồng) tiền tạm ứng án phí dân sự sơ thẩm mà chị L đã nộp theo biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 35439 ngày 27/6/2017 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chợ Gạo. Như vây, chị L đã nộp xong tiền án phí.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, Điều 7 và Điều 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự./.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- VKSND huyện Chợ Gạo;
- TAND tỉnh Tiền Giang;
- THADS huyện Chợ Gạo;
- Lưu: hồ sơ, lưu án văn.

Nguyễn Thị Huỳnh Như